

GE_GERICHTE C/3698/2013 vom 3. Juli 2014

GE Cour de justice, 2014-07-03, FR

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_C_3698_2013

FR: GE_GERICHTE C/3698/2013 du 3 juillet 2014

IT: GE_GERICHTE C/3698/2013 del 3 luglio 2014

Regeste

TRANSACTION(ACCORD); GARDE ALTERNÉE; PROTECTION DE L'UNION CONJUGALE; OBLIGATION D'ENTRETIEN | CPC.241

Volltext

Genf Cour de Justice (Cour civile) Chambre civile 19.01.2015 C/3698/2013 Genève Cour de Justice (Cour civile) Chambre civile 19.01.2015 C/3698/2013 Ginevra Cour de Justice (Cour civile) Chambre civile 19.01.2015 C/3698/2013

TRANSACTION(ACCORD); GARDE ALTERNÉE; PROTECTION DE L'UNION CONJUGALE; OBLIGATION D'ENTRETIEN | CPC.241

C/3698/2013 ACJC/72/2015 du 19.01.2015 sur JTPI/8491/2014 (SDF) , ACCORD
Descripteurs : TRANSACTION(ACCORD); GARDE ALTERNÉE; PROTECTION DE L'UNION CONJUGALE; OBLIGATION D'ENTRETIEN Normes : CPC.241 Par ces motifs RÉPUBLIQUE ET CANTON DE GENÈVE POUVOIR JUDICIAIRE C/3698/2013 ACJC/72/2015 ARRÊT DE LA COUR DE JUSTICE Chambre civile du LUNDI 19 Janvier 2015 Entre Monsieur A_____ , domicilié _____ (GE), appelant d'un jugement rendu par la 18ème Chambre du Tribunal de première instance de ce canton le 3 juillet 2014, comparant par Me Gaétan Droz, avocat, 20, rue Joseph-Girard, 1227 Carouge (GE), en l'étude duquel il fait élection de domicile, et Madame B_____ , domiciliée C_____ (GE), intimée, comparant par Me Alain Berger, avocat, 9, boulevard des Philosophes, 1205 Genève, en l'étude duquel elle fait élection de domicile. Vu, EN FAIT , le jugement du 3 juillet 2014, notifié le 7 juillet 2014, par lequel le Tribunal de première instance a autorisé les époux A_____ et B_____ à vivre séparés (ch. 1), attribué à l'épouse la jouissance exclusive du domicile conjugal (ch. 2), ordonné à A_____ de le libérer le 1er septembre 2014 au plus tard (ch. 3), attribué à B_____ la garde sur les enfants D_____, née le 1er décembre 2000, et E_____, née le 11 novembre 2006 (ch. 4), réservé à A_____ un droit de visite devant s'exercer, à défaut d'accord contraire des parties, à raison d'un jour et un soir par semaine, un week-end sur deux dès le vendredi soir jusqu'au dimanche soir et durant la moitié des vacances scolaires (ch. 5), ordonné une mesure de curatelle d'assistance éducative et d'organisation et de surveillance des relations personnelles pour une durée d'un an, transmis la cause en conséquence au Tribunal de protection de l'adulte et de l'enfant et dit que l'éventuel émolument lié à la curatelle sera pris en charge par moitié par chacune des parties (ch. 6) et condamné A_____ à verser à B_____, à titre de contribution à l'entretien de la famille, par mois et d'avance, allocations familiales non comprises, la somme de 2'000 fr. (ch. 7); Vu l'appel expédié par A_____ le 17 juillet 2014 au greffe de la Cour de justice par lequel il conclut à l'annulation des chiffres 2 à 7 du jugement précité, sollicitant l'attribution de la garde sur les enfants et du domicile conjugal ainsi qu'une contribution à l'entretien de la famille de 10'400 fr. par mois, due par son épouse dès qu'elle aura quitté le

domicile conjugal; Vu la décision de la Chambre de céans du 25 juillet 2014 rejetant la requête en restitution de l'effet suspensif; Qu'A_____ a quitté le domicile conjugal le 1^{er} septembre 2014 et s'est constitué un logement provisoire; Que les parties relèvent que la séparation a apaisé leurs tensions, de sorte qu'elles sont convenues d'une solution à l'amiable, ayant donné lieu à des conclusions d'accord datées du 4 décembre 2014; Qu'à teneur de celles-ci, les parties ont convenu d'entamer une procédure de divorce sur requête commune avec accord complet et ont signé une convention en ce sens le 4 décembre 2014 également; Qu'elles demandent toutefois la ratification de leur accord sur mesures protectrices de l'union conjugale par la Cour; Que, selon leur accord, B_____ réalise un revenu de 12'000 fr. et s'acquitte de charges mensuelles de 7'123 fr. 80, que les charges d'A_____, sans revenu, s'élèvent à 4'570 fr. et celles des enfants à 3'604 fr. 70 (frais médicaux non remboursés de D de 155 fr. et de E de 14 fr. 70, part d'écolage non prise en charge par l'ONU pour D de 2'700 fr. et pour E de 256 fr., cours de théâtre de D_____ de 104 fr., cours de hapkido pour E_____ de 130 fr., frais de garderie pour E_____ de 180 fr. et frais TPG de D_____ de 65 fr.); Qu'il ressort, en outre, du dossier qu'A_____ est diplômé de l'Université de Harvard dans le domaine de l'éducation et du développement international et a occupé différents postes aux seins des Nations Unies au Pakistan, en Afghanistan, aux Emirats Arabes Unis et aux Etats-Unis, maîtrise plusieurs langues (anglais, urdu, indien, arabe) et a refusé, en 2010, un poste à l'Université de Lausanne pour un revenu annuel net de 138'000 fr.; Que, par ailleurs, la convention soumise par les parties a la teneur suivante : " 1. Les parties conviennent d'une garde partagée sur les enfants D_____ et E_____. 2. Jusqu'à ce qu'A_____ jouisse d'un logement adéquat dans le canton de Genève ou ses environs permettant d'accueillir les enfants, il exercera son droit de garde selon entente entre les parties. 3. Dès qu'A_____ aura trouvé un logement adéquat dans le canton de Genève ou ses environs permettant d'accueillir les enfants, les parties s'entendent sur la prise en charge suivante, à défaut d'accord contraire entre elles : Semaine paire Lundi matin au mercredi matin B_____ Mercredi matin au lundi matin suivant A_____ Semaine impaire Lundi matin au mercredi matin B_____ Mercredi matin au jeudi soir A_____ Jeudi soir au lundi matin suivant B_____ 4. Les vacances scolaires avec les enfants seront partagées par moitié d'entente entre les parties, étant précisé qu'en cas d'empêchement de l'une des parties pour une période de vacances lui étant réservée, l'autre pourra en bénéficier s'il est disponible, afin d'éviter si possible le recours à des tiers. 5. Les époux s'engagent à continuer de collaborer étroitement en vue d'assurer le bien-être de leurs enfants. 6. Le domicile légal des enfants sera chez B_____. 7. Chacun des époux s'engage à tenir l'autre informé de toute décision ou événement en relation avec l'éducation, la santé et les loisirs des enfants, à savoir notamment : · Sur le plan scolaire : à transmettre les bulletins scolaires des enfants, les avis de l'école (par exemple réunion scolaire) et aviser d'éventuels changements d'orientation ou d'école; ![/endif]>![if> · Sur le plan médical : à transmettre les bulletins de santé et les informations relatives à d'éventuelles opérations ou traitements; ![/endif]>![if> · Sur le plan des loisirs : à transmettre le lieu de séjour (vacances) avec les enfants au moins une semaine à l'avance. ![/endif]>![if> 8. Pour le cas où les époux ne parviendraient pas à résoudre entre eux un désaccord relatif à leurs enfants, leur éducation, les relations personnelles entre eux, ils s'engagent chacun à rechercher la conciliation et/ou la médiation. II. De la contribution à l'entretien des enfants 9. Chacun des parents assume l'entretien courant des enfants lorsqu'il exerce son droit de garde. 10. Madame B_____ s'acquittera des charges relatives aux enfants qui n'entrent pas dans les charges d'entretien courantes, en particulier les frais scolaires, médicaux, de garde

et les cours de théâtres et d'hapkido. 11. Monsieur A_____ contribuera à la moitié de ces charges, en mains de B_____, par mois et d'avance, à compter du mois suivant celui où il débute un emploi mais au plus tard à compter du mois de mai 2015 et ce, jusqu'à la majorité des enfants voire au-delà en cas d'études sérieuses et régulières. 12. Actuellement, cette contribution est arrêtée à CHF 1'800.- mensuels pour les deux enfants. 13. En sus du montant précité, et jusqu'à ce qu'il retrouve un logement adéquat à Genève permettant d'accueillir les enfants, A_____ versera en mains de B_____, par mois et d'avance, la somme de CHF 650.- (50% de CHF 1'303.80 [30% de CHF 4'346.-]) à titre de participation aux frais de logement des enfants chez B_____, ceci dès le mois qui suivra la prise d'une activité lucrative mais au plus tard à compter du mois de mai 2015. 14. Tous les trois ans, les parties reverront le budget lié aux enfants et l'adopteront si nécessaire. En cas de changement important, les parties reverront le budget en cours de l'année en question. III. De la contribution à l'entretien entre époux 1. Les époux renoncent à toute contribution d'entretien entre eux. IV. Du domicile conjugal 15. La jouissance exclusive du domicile conjugal sis C_____ est attribuée à B_____. V. Divers 16. Les frais judiciaires sont acquittés par moitié à charge de chacun des époux. 17. Chacune des parties rémunère son conseil. 18. Les parties renoncent à toutes autres conclusions. " Considérant, EN DROIT , que l'appel, formé dans le délai et selon la forme prescrits (art. 311 CPC), est recevable; Qu'à la suite de l'accord intervenu entre les parties, se pose uniquement la question de savoir si leurs conclusions peuvent être ratifiées, étant précisé que la maxime d'office est applicable (art. 296 CPC); Qu'au vu des éléments au dossier, rien ne s'oppose à la garde alternée sur les enfants, chaque parent présentant des capacités parentales adéquates, ce qui n'est pas contesté par l'autre parent, et ces dernières s'étant accordées en tous points sur la prise en charge des filles; Qu'à cet égard, les conclusions d'accord règlent de manière détaillée les relations personnelles entre les enfants et leurs parents; Que ces dispositions paraissent conformes à l'intérêt de leurs deux filles, celles-ci ayant besoin de prévisibilité à cet égard; Que, par ailleurs, le montant de la contribution à l'entretien des deux mineures arrêté par les parties à 1'800 fr. par mois, dû à partir du moment où le mari aura retrouvé une activité, mais au plus tard à partir de mai 2015, correspond à la moitié des charges liées aux enfants (hormis le montant de base OP), ce qui paraît adéquat au vu des besoins financiers des enfants, de la garde alternée, des ressources de la mère et des moyens dont devrait disposer le mari dès qu'il aura retrouvé un nouvel emploi; Qu'en effet, au vu de sa formation, de son expérience professionnelle et de sa maîtrise de plusieurs langues, il devrait être en mesure de réaliser un revenu mensuel net d'en tout cas 8'000 fr., comme l'a retenu le Tribunal, de sorte que son disponible prévisible de 3'430 fr. lui permet de s'acquitter du montant mensuel de 1'800 fr.; Que la contribution supplémentaire de 650 fr. par mois tant que le mari n'aura pas trouvé de logement lui permettant de recevoir ses filles, est également adéquate, dès lors que les parties sont convenues d'une garde alternée, ce qui implique également que chaque parent accueille les enfants pour la nuit et assume ainsi les frais de logement s'y rapportant; Qu'en tant que les parties sont convenues de ce qu'elles reverront tous les trois ans le budget lié aux enfants et l'adapteront si nécessaire, il leur en sera donné acte; Qu'il n'y a pas lieu d'attribuer la jouissance exclusive du domicile conjugal à l'épouse, dès lors que le jugement querellé le prévoit déjà (ch. 2), ni d'annuler le chiffre 3 du dispositif précité, le mari ayant quitté le logement à la date prévue par le jugement; Qu'enfin, il sera donné acte aux parties de leur renonciation à se réclamer une contribution à leur entretien; Que, conformément au souhait des parties, les frais judiciaires d'appel, arrêtés à 1'000 fr. (art. 7 al. 1, 31 et 35 RTFMC), sont répartis par moitié entre elles,

chacune assumant pour le surplus ses dépens d'appel (art. 107 al.1 let. c CPC). * * * * *

PAR CES MOTIFS, La Chambre civile : A la forme : Déclare recevable l'appel interjeté par A_____ contre les chiffres 2 à 7 du jugement JTPI/8491/2014 rendu le 3 juillet 2014 par le Tribunal de première instance dans la cause C/3698/2013-18. Au fond : Annule les chiffres 4, 5 et 7 du dispositif de ce jugement et, statuant d'entente entre les parties: Prononce la garde alternée sur les enfants D_____ et E_____. Dit que le domicile légal des enfants se trouve chez celui de B_____. Dit que jusqu'à ce qu'A_____ dispose d'un logement adéquat dans le canton de Genève ou ses environs permettant d'accueillir les enfants, il exercera son droit de garde d'entente entre les parties. Dit que dès qu'A_____ aura trouvé un logement adéquat dans le canton de Genève ou ses environs permettant d'accueillir les enfants, la garde des enfants est organisée de la manière suivante, à défaut d'accord contraire entre les parties: les semaines paires, B_____ aura la garde des enfants du lundi matin au mercredi matin et A_____ du mercredi matin au lundi matin suivant, les semaines impaires, B_____ assumera la garde des enfants du lundi matin au mercredi matin, A_____ du mercredi matin au jeudi soir et B_____ du jeudi soir au lundi matin suivant. Dit que la garde pendant les vacances scolaires des enfants est partagée par moitié entre les parties, étant précisé qu'en cas d'empêchement de l'une d'elles pour une période de vacances lui étant réservée, l'autre pourra en bénéficier si elle est disponible, afin d'éviter si possible le recours à des tiers. Donne acte aux parties de leur engagement à continuer de collaborer étroitement en vue d'assurer le bien-être de leurs enfants. Donne acte à l'engagement de chaque partie de tenir l'autre informée de toute décision ou événement en relation avec l'éducation, la santé et les loisirs des enfants, à savoir notamment : ·

Sur le plan scolaire : à transmettre les bulletins scolaires des enfants, les avis de l'école (par exemple réunion scolaire) et aviser d'éventuels changements d'orientation ou d'école;![endif]>![if> · Sur le plan médical : à transmettre les bulletins de santé et les informations relatives à d'éventuelles opérations ou traitements;![endif]>![if> ·

Sur le plan des loisirs : à transmettre le lieu de séjour (vacances) avec les enfants au moins une semaine à l'avance.![endif]>![if> Donne acte aux parties de leur engagement à rechercher la conciliation et/ou la médiation dans l'hypothèse où elles n'arriveraient pas à résoudre un désaccord relatif à leurs enfants, leur éducation ou les relations personnelles avec eux. Dit que chaque parent assume l'entretien courant des enfants lorsqu'il exerce son droit de garde. Dit que B_____ s'acquittera des charges relatives aux enfants qui n'entrent pas dans les charges d'entretien courantes, en particulier les frais scolaires, médicaux, de garde et les cours de théâtres et d'hapkido. Condamne A_____ à contribuer à la moitié de ces charges, à savoir 1'800 fr., en mains de B_____, par mois et d'avance, à compter du mois suivant celui où il débute un emploi mais au plus tard à compter du mois de mai 2015 et ce, jusqu'à la majorité des enfants voire au-delà en cas d'études sérieuses et régulières. Le condamne à verser, en sus, en mains de B_____, par mois et d'avance, la somme de 650 fr., dès le mois qui suivra la prise d'une activité lucrative mais au plus tard à compter du mois de mai 2015 et jusqu'à ce qu'il retrouve un logement adéquat à Genève permettant d'accueillir les enfants. Donne acte aux parties de ce qu'elles conviennent de ce qu'elles reverront le budget lié aux enfants et l'adopteront si nécessaire tous les trois ans et en cas de changement important, en cours de l'année en question. Donne acte aux parties de ce qu'elles renoncent à toute contribution d'entretien en leur faveur. Confirme le jugement pour le surplus. Déboute les parties de toutes autres conclusions. Sur les frais : Arrête les frais judiciaires d'appel à 1'000 fr. et les met pour moitié à charge de chaque partie. Condamne par conséquent B_____ et A_____ à verser chacun 500 fr. aux Services financiers du

Pouvoir judiciaire. Dit que chaque partie supporte ses propres dépens d'appel. Siégeant : Madame Florence KRAUSKOPF, présidente; Madame Valérie LAEMMEL-JUILLARD, Monsieur Jean-Marc STRUBIN, juges; Madame Audrey MARASCO, greffière. La présidente : Florence KRAUSKOPF La greffière : Audrey MARASCO Indication des voies de recours : Conformément aux art. 72 ss de la loi fédérale sur le Tribunal fédéral du 17 juin 2005 (LTF; RS 173.110), le présent arrêt peut être porté dans les trente jours qui suivent sa notification avec expédition complète (art. 100 al. 1 LTF) par-devant le Tribunal fédéral par la voie du recours en matière civile. Le recours doit être adressé au Tribunal fédéral, 1000 Lausanne 14.

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.